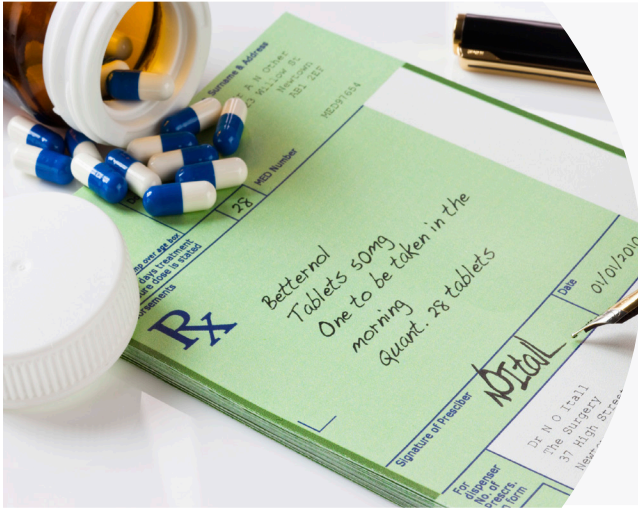


# MEDICARE PARTE D



## Cobertura de Medicinas

- Costos de Medicare Parte D en el 2018
- Planes de Medicamentos Recetados y Planes de *Medicare Advantage*
- Ayuda para pagar los costos de la Parte D

**¿Necesita ayuda con Medicare Parte D?  
Llame al Centro para los Derechos del  
Cuidado de la Salud al **800-824-0780****



The **Center for Health Care Rights (CHCR)** is a California non-profit organization that provides free information and help with Medicare.

Publication of this fact sheet was supported by the Los Angeles County Workforce Development, Aging and Community Services HICAP grant.

# La cobertura y los costos de los planes de Medicare Parte D en el 2018

- Las primas de los planes de Medicare Parte D costarán entre \$0 y \$169.80 al mes.
- El deducible máximo anual es de \$405.

## Período de cobertura inicial

Usted paga el 25% del valor total de su medicina hasta que el costo total de la misma sobrepase los \$3,750.

## Período de falta de cobertura

Cuando el costo total de su medicina alcance los \$3,750, usted pagará:

- 44% del valor de su medicina genérica
  - 35% del valor de su medicina de marca
- Hasta que el costo total de las mismas sea de \$7,508.75.



## Cobertura para catástrofes

Cuando el costo total de su medicina alcance los \$7,508.75, usted pagará:



- 5% del valor de cada medicina, o
- \$3.35 por medicina genérica y \$8.35 por medicina de marca, el valor que sea mayor.

# Tipos de planes de Medicare Parte D

Existen 2 tipos de planes para la cobertura de medicinas.

## 1 Planes de Medicamentos Recetados (PDP)

Estos planes **sólo** cubren sus medicinas. Sus beneficios médicos con Medicare Parte A y B **no cambian**.

MEDICARE HEALTH INSURANCE	
1-800-MEDICARE (1-800-633-4227)	
NAME OF BENEFICIARY <b>JOHN DOE</b>	
MEDICARE CLAIM NUMBER <b>000-00-0000-A</b>	SEX <b>MALE</b>
IS ENTITLED TO <b>HOSPITAL (PART A)</b>	EFFECTIVE DATE <b>01-01-2007</b>
<b>MEDICAL (PART B)</b>	<b>01-01-2007</b>
SIGN HERE → _____	
Prescription Drug Plan Administered by CVS Caremark Part D Services, LLC	
RXBIN: 004336	 
RXPCN: MEDDADV	
RXGRP: RXCVSD	
ISSUER (80840): 9151014609	
ID: NAME:	

## 2 Planes de Medicare Advantage (MAPD)

Estos planes ofrecen los mismos beneficios de Medicare parte A, B y D a través de un plan médico administrado. Mientras esté inscrito en uno de estos planes, usted deberá obtener **todos** sus servicios médicos del plan.

<b>Meridian Easy (HMO)</b>	
Member Name:	
Member ID:	
Health Plan (80840) <b>7992 708 124</b>	CMS#: <b>H5475</b>
Benefits Effective:	BBP: <b>002</b>
Card Issued:	RxBIN: <b>610241</b>
PCP:	RxPCN: <b>HPMMCR</b>
PCP Phone:	
Primary Care: <b>\$0</b>   Specialist: <b>\$45</b>   ER: <b>\$75</b>   Urgent Care: <b>\$0</b>	



## ¿Cómo elegir un plan de Medicare Parte D?

- Elija un plan que sea económico pero sobretodo que cubra todas sus medicinas.
- Para elegir un plan de Medicare Parte D, utilice el buscador de planes en el sitio web [www.medicare.gov](http://www.medicare.gov).

Si tiene dificultad utilizando el buscador de planes, llame a Medicare al 1-800-633-4227 o comuníquese con el **Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud** para ayudarle.

## Ya tengo cobertura para medicinas. ¿Necesito también inscribirme en un plan de Medicare Parte D?

- Si su cobertura actual de medicinas es tan buena como el beneficio básico de un plan de Medicare Parte D, no necesita inscribirse en un plan de Medicare Parte D.
- La cobertura de medicina con TRICARE For Life o La Administración de Veteranos de Guerra (VA) es tan buena como un plan de Medicare Parte D.

## No tengo cobertura para medicinas. ¿Es obligatorio comprar un plan de Medicare Parte D?

- No. La inscripción en un plan de Medicare Parte D es voluntaria.
- Pero si mas tarde decide inscribirse en un plan de Medicare Parte D, usted tendrá que pagar una multa por inscripción tardía. La multa es el 1% por cada mes que no tuvo cobertura.

# ¿Cuándo puedo inscribirme o cambiar mi plan de Medicare Parte D?

## Período de inscripción inicial

- Es un período de 7 meses que inicia 3 meses antes de que sea elegible y termina 3 meses después.

**Ejemplo:** Juan cumple 65 años en marzo y será elegible para Medicare. Su período de inscripción inicial inicia en diciembre y termina en junio.

## Período de inscripción abierta

- Inicia el 15 de octubre al 7 de diciembre de cada año.
- Use este período para cambiar su plan de Medicare Parte D.

## Período de cambio o abandono de un plan *Medicare Advantage*

- Inicia el 1<sup>ro</sup> de enero al 14 de febrero de cada año.
- Este período es para personas que están inscritas en un plan *Medicare Advantage (MAPD)* y que desean salirse de ese plan. Sus opciones son:



Inscribirse en Medicare original **y elegir** un plan de Medicare Parte D



Inscribirse en Medicare original **y no elegir** un plan de Medicare Parte D

## Períodos de inscripción especiales

- Puede inscribirse en un plan de Medicare Parte D cuando ocurren ciertas situaciones. Por ejemplo:
  - ➡ Pierde la cobertura que tenía por parte de su empleador o su jubilación,
  - ➡ Se muda a una dirección fuera del área de servicio del plan,
  - ➡ Ingresa, vive o acaba de salir de una institución especializada.

Llame al **Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud** para obtener más información sobre los períodos de inscripción especial.

# Ayuda financiera con los gastos de Medicare Parte D

- La tabla de abajo ilustra los límites de ingresos y recursos para calificar en el Programa de *Subsidio por Bajos Ingresos LIS* o “Ayuda Adicional”.
- Visite el sitio web de la Administración del Seguro Social para aplicar en línea para este programa.
- Si tiene Medi-Cal completo o uno de los Programas de Ahorro de Medicare, usted ya está inscrito en el programa de “Ayuda Adicional”.

## Ayuda Adicional Completa

Límite de ingresos mensuales**	Límite de recursos*	Beneficios
\$1,386/mes (individuo)	\$9,060 (individuo)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Deducible anual de \$0</li> <li>■ Copagos de \$3.35 genérica y \$8.35 de marca</li> </ul>
\$1,872/mes (pareja casada)	\$14,340 (pareja casada)	

## Ayuda Adicional Parcial

Límite de ingresos mensuales**	Límite de recursos*	Beneficios
\$1,538/mes (individuo)	\$14,100 (individuo)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Deducible anual de \$83</li> <li>■ Copagos de 15% del valor de su medicina</li> </ul>
\$2,078/mes (pareja casada)	\$28,150 (pareja casada)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Cuando el costo de su medicina llegue a \$7,508.75, sus copagos serán de \$3.35 genérica y \$8.35 de marca</li> </ul>

\*Recursos que no cuentan: su residencia principal, sus vehículos, pólizas de seguro de vida, etc. Estos límites de recursos incluyen \$1,500 por persona para cubrir los gastos funerarios.

\*\*No se cuenta como ingreso la ayuda que recibe de otras personas para pagar sus gastos de hogar.

# Tengo Medicare y Medi-Cal. ¿Debo inscribirme en un plan de Medicare Parte D? ¿Cuánto tengo que pagar?

- Las personas que tienen Medicare y Medi-Cal deben inscribirse en un plan de Medicare Parte D. Si usted no elige un plan, Medicare elegirá por usted.
- Utilice el buscador de planes de Medicare para escoger un plan de Medicare Parte D que cubra todas las medicinas que toma.
- Sus copagos serán de \$1.25 por cada medicina genérica y \$3.70 por cada medicina de marca.
- Llame al **Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud** si necesita ayuda.

# ¿Qué puedo hacer si mi plan de Medicare Parte D no cubre la medicina que tomo?

- Usted tiene derecho a una “**solicitud de excepción**” de su plan.
- La solicitud de excepción la pide su doctor y él debe explicar el por qué necesita una medicina que no esta cubierta por su plan.
- Este trámite toma normalmente **72** horas.
  - ➡ Si su condición médica es **grave**, pida que le den una respuesta rápida dentro de **24** horas.
- Si el plan niega su solicitud, usted tiene derecho de apelar. Para más información o ayuda llámenos al **1-800-824-0780**.



# NECESITA MÁS AYUDA CON MEDICARE PARTE D?



Llame a la línea gratuita de Medicare al **1-800-633-4227**.



Visite el sitio Web de Medicare **[www.medicare.gov](http://www.medicare.gov)**



Llame al Centro para los Derechos del Cuidado de la Salud al **1-800-824-0780**.

¡Estamos aquí para ayudarle!



The **Center for Health Care Rights (CHCR)** is a California non-profit organization that provides free information and help with Medicare. Funding for this factsheet was provided by Funding Opportunity Number CMS-1N1-14-001 from the Centers for Medicare & Medicaid Services, Center for Medicare & Medicaid Innovation. The factsheet was prepared by the Center for Health Care Rights and the information provided does not represent the official views of HHS or any of its agencies.